

I. Zmluvné strany

obchodné meno	Mesto Svätý Jur	meno a priezvisko	Miroslav MIKLOVIČ
sídlo	Prostredná 29, 900 21 Svätý Jur	bydlisko	Prostredná 17, Sv. Jur
štatutárny orgán		rodné číslo	
identifikačné číslo		číslo obč. preukazu	
		č. účtu:	3040174818 / 3100
ďalej len „nadobúdateľ“ ďalej len „autor“			

uzatvárajú nasledovnú zmluvu

II. Predmet zmluvy

/1/ Predmetom tejto zmluvy je prevod práva použiť dielo uvedené v čl. III tejto zmluvy, ktoré bolo vytvorené autorom pre potreby nadobúdateľa.

III. Dielo

/1/ Autor udeľuje nadobúdateľovi právo použiť nasledovné dielo:

Grafický návrh a grafické spracovanie tlačovín pre MÚ Svätý Jur - Svätajurské hody 2016: Plagát, Billboard, pozvánky

Rozsah a obsah prevedených práv na použitie diela

/1/ Autor prevádza na nadobúdateľa právo používať dielo uvedené v čl. III tejto zmluvy po celú dobu, na ktorú je táto zmluva uzatvorená, v rozsahu a spôsobmi, ktoré sú bližšie určené takto :

a/adaptáciou, usporiadaním alebo iným spracovaním, prekladom	na akéhokoľvek dielo, prekladom do všetkých jazykov	i/ verejným rozširovaním originálu a rozmnoženín	bez obmedzenia
b/zaradením do súborného diela	do akéhokoľvek súborného diela	j/verejným vystavením	akýmkoľvek spôsobom
c/spojením s inými dielami	s akýmikoľvek inými dielami	k/vysielaním	v počte bez obmedzenia
d/použitím na vytvorenie iných diel	akýchkoľvek diel, autor-ským právom chránených a nechránených	l/káblou retransmisíou	na teritóriu bez obmedzenia
e/skrátením, doplnením, zmenou názvu, zaradením iných diel	akýmkoľvek skrátením a doplnením, zmenou názvu, zaradením iných diel	m/prenos iným spôsobom	v akomkoľvek rozsahu
f/prenesením na iné nosiče	na nosiče polygrafické a elektronické pamäťové, Internet	n/verejnú sprístupňovanie	v akomkoľvek rozsahu
g/využitím na zriadenie známkovej ochrany		o/verejným vykonaním	na teritóriu - nevzťahuje sa
h/vyhotovovaním rozmnoženín	bez obmedzenia		

MESTSKÝ ÚRAD SVÄTÝ JUR	
DÁTUM: - 8 -06- 2016 RZ/ZH-LU	
Evidenčné číslo:	Číslo spisu:
Prílohy listy	

/2/ Autor udeľuje nadobúdateľovi právo používať spôsobom a v rozsahu uvedenom v čl. III tejto zmluvy, ktoré by vzniklo adaptáciou, usporiadaním alebo iným spracovaním alebo prekladom diela uvedeného v čl. III tejto zmluvy a to po celú dobu, na ktorú je táto zmluva uzatvorená.

/3/ Autor udeľuje nadobúdateľovi výslovný súhlas s prevodom práv uvedených v čl. IV.1 a IV.2 na tretie osoby.

V. Odmena

/1/ Nadobúdateľ sa zaväzuje splatiť autorovi odmenu

za použitie diela spôsobmi a v rozsahu podľa čl.IV	100 eur
za udelenie práv dielo použiť spôsobmi a v rozsahu podľa čl.IV	100 eur
za udelenie súhlasu na prevod týchto práv na tretiu osobu	100 eur
Celkom	300 eur

/2/ Nárok na odmenu vzniká autorovi do 7 dní od podpisu tejto zmluvy.

/3/ odmena bude poukázaná na č. účtu: 3040174818 / 3100

VI. Súčinnosť autora

/1/ Autor sa zaväzuje odovzdať originál diela nadobúdateľovi: už odovzdané. V prípade, že autor poskytne nadobúdateľovi originál diela, je nadobúdateľ povinný tento autorovi vrátiť najneskôr do: už vrátené. Počas tejto doby môže nadobúdateľ komerčne zhodnotiť hmotný substrát diela iba so súhlasom autora.

/2/ Autor sa zaväzuje odovzdať nadobúdateľovi dielo v takej podobe, aby tento mohol bez ďalšieho pristúpiť k jeho použitiu v rozsahu a spôsobmi uvedenými v čl. IV tejto zmluvy.

/3/ Autor sa zaväzuje odovzdať vytvorené dielo nadobúdateľovi na nasledovných formátoch: **výtlačky gr. návrhov, resp. v elektronickej forme**

/4/ Autor sa zaväzuje v nevyhnutnej miere osobne sa účastniť na rokovaníach súvisiacich s použitím diela, ak ho na to nadobúdateľ vyzve najneskôr 7 dní vopred. Pokiaľ sa autor bez vážneho dôvodu na rokovanie nedostaví, je povinný nadobúdateľovi nahradiť zvýšené náklady, ktoré by mu tým vznikli.

VII. Závazky a povinnosti nadobúdateľa

/1/ Nadobúdateľ sa zaväzuje používať dielo uvedené v čl.III tejto zmluvy najviac v rozsahu a spôsobom podľa čl.IV tejto zmluvy a to v čase, na ktorý je táto zmluva uzatvorená.

/2/ Nadobúdateľ začne rozširovať dielo uvedené v čl.III tejto zmluvy: - už rozširuje

/3/ Nadobúdateľ sa zaväzuje vykonať rozširovanie diela uvedeného v čl.III tejto zmluvy na svoj účet.

/4/ Nadobúdateľ sa zaväzuje urobiť opatrenia na rozširovanie diela uvedeného v čl.III tejto zmluvy.

VIII. Doba platnosti zmluvy

/1/ Táto zmluva je uzatvorená s účinnosťou odo dňa podpisu oboma zmluvnými stranami na obdobie 99 rokov a pokiaľ nebude 1 mesiac pred uplynutím tejto lehoty jednou zo zmluvných strán vypovedaná, predlžuje sa jej platnosť na celú dobu autorskoprávnej ochrany diela.

IX. Zánik zmluvy

/1/ Táto zmluva zaniká zo zákonných dôvodov, v prípadoch v tejto zmluve uvedených a:

a) uplynutím doby, na ktorú bola táto zmluva uzavretá

b) vzájomnou písomnou dohodou

c) pri jednostrannom odstúpení alebo jednostrannej vypovedi tejto zmluvy niektorou zo zmluvných strán v prípade závažného porušenia, či nesplnenia zmluvy ako celku, ako aj jej ustanovení.

X. Exkluzivita udelených práv

/1/ Autor sa zaväzuje neudeliť bez súhlasu nadobúdateľa počas doby, na ktorú bola táto zmluva uzatvorená, tretej osobe privolenie nakladať s dielom uvedeným v čl.III tejto zmluvy v rozsahu a spôsobmi vymedzenými v čl.IV tejto zmluvy.

/2/ V prípade porušenia povinnosti ustanovenej v čl.XI.1 tejto zmluvy je autor povinný do 7 dní od vyzvania doporučeným listom zaplatiť nadobúdateľovi zmluvnú pokutu vo výške 300 eur.

XI. Vyhlásenia autora

/1/ Autor prehlasuje, že mu práva tretích osôb nebránia v uzavretí tejto zmluvy.

/2/ Autor prehlasuje, že dielo vytvoril osobne a je jeho jediným autorom.

/3/ Autor vyhlasuje, že pre toto dielo nepoužil názov, tému, alebo časť diela, kt. by bolo totožné, alebo zameniteľné s dielom autorom už vytvoreným, alebo jeho časťou.

/4/ Autor sa zaväzuje nahradiť nadobúdateľovi všetky náklady, trovy a škody, ktoré mu vzniknú z dôvodu čiastočnej alebo úplnej nepravdivosti vyhlásení obsiahnutých v čl.XI.1, XI.2 a XI.3 tejto zmluvy.

XII. Záverečné ustanovenia

/1/ Zmluva je vyhotovená v 2 exemplároch, pričom každý z účastníkov zmluvy dostane jeden exemplár.

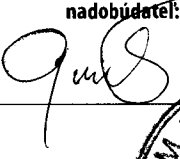
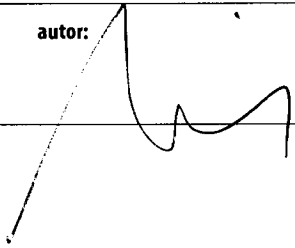
/2/ Všetky zmeny alebo doplnky tejto zmluvy musia mať písomnú formu, a musia byť odsúhlasené druhou zmluvnou stranou.

/3/ Neplatnosť niektorého ustanovenia nemá za následok neplatnosť celej zmluvy.

/4/ V prípade zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov budú príslušné ustanovenia tejto zmluvy, pokiaľ to bude nutné, uvedené do súladu a ostatné zmluvné ustanovenia zostanú v platnosti.

/5/ Táto zmluva bola uzavretá podľa slovenských právnych predpisov a všetky spory z nej budú riešené predovšetkým zmierčou formou. V prípade, že takto nebudú vyriešené, rieši ich súd vecne a miestne príslušný podľa bydliska autora.

/6/ Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvorili dobrovoľne, bez nátlaku, ako aj že si ju prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

Miesto a dátum: vo Svätom Jure 08.06.2016	nadobúdateľ: 	autor: 
---	---	---

